

Cuisinart® 美膳雅

使用說明書



美膳雅 全自動磨盤式研磨咖啡機

DGB-700BCTW 系列

為了您的安全和產品之持續使用，使用前請詳細閱讀此說明書。

重要安全 防護措施

當您在使用任何電子設備產品時，應確實遵守基本的安全防護措施以降低火災、電擊及/或對人體造成傷害等風險。相關的安全保護原則如下：

1. 確實詳讀各項操作說明。
2. 於機器閒置、暫未使用、或進行清潔工作時將電源拔除，並於再次進行機器安裝、重組、拆卸零件及清理、保養等程序前先實施冷卻作業。
3. 避免直接觸碰有熱源之表面。搬移時請盡量使用機器本身有把手或旋鈕的地方。
4. 為防止產生電擊，請勿將電線、插頭或產品的任何組成單位浸入水中或接觸其他液體。
5. 此設備不適用於周圍有孩童或特定殘疾之成人及其所在之場所。
6. 若電線、插頭出現損毀，或設備發生故障、掉落等情形，則應立即停止使用，並將電器用品送置鄰近的美膳雅客服中心，由本公司負責檢查、維修、機電或技術調整之相關工作。
7. 機器若搭配使用非美膳雅出產或推薦使用之配件，則會有造成設備損壞之可能。
8. 請勿於戶外使用本產品。
9. 避免將電線懸掛於桌邊或檯面邊緣。請勿觸摸高溫表面。
10. 請勿將機器置於靠近熱氣、電子火爐、燃燒器旁邊，或放於烘熱箱中。
11. 使用上應先將儲水槽(水箱)盛裝滿水後再插上電源插頭。切斷電源時應先按下關閉的按鈕後再將插頭拔除。
12. 請勿將本產品用於預期用途以外的任何其他用途。
13. 在倒出任何飲料前應確實將保溫壺上蓋牢牢闔緊。
14. 若於咖啡機正在進行沖煮時取下掀蓋，則可能產生燙傷的危險。
15. 本咖啡保溫壺是為搭配其他相似之用途而設計。請避免將之使用於此類用途以外之範圍。
16. 避免將盛裝熱飲的咖啡壺置於較低溫的物體表面。
17. 若咖啡壺出現破裂、把手鬆動之情形，則應立即停止使用。
18. 避免使用清潔劑、鋼絲棉、或其他磨料材質之用具清洗咖啡壺和保溫盤。
19. 警告：為減少火災及電擊的風險，請勿將機器的底座面板卸下。其內部並未含有任何用戶可維修之零件。相關維修工作須交由指定人員全權處理。
20. 避免接觸可移動之零件。
21. 於再次使用前仔細檢查研磨槽是否留有其他物質。
22. 本咖啡研磨槽只適用於研磨已完成烘焙之咖啡豆。若將其用於研磨其他物料，比如堅果、香料、或未經烘焙之咖啡生豆，則可能會使刀片變鈍，進而導致咖啡槽磨損或受傷。
23. 請勿將咖啡機置於布料或其餘不透氣之物質的上方。
24. 本台機器應搭配使用美膳雅專屬的Gold Tone Commercial Style 鍍金濾網或標準式濾紙。若使用他種永久型濾網則可能使咖啡機產生溢出的現象。
25. 請勿於電廚具櫃或壁櫥下方使用本產品。應先將電源插頭拔除後再進行本機器設備之存放工作。若忽略此項步驟則會提高火災發生之風險，尤其當機身與電廚具櫃的牆壁或於關上櫥櫃時與櫃門產生接觸。

請妥善保存 本指示說明書

僅供一般家庭使用

特殊電線設置說明

使用延長線時，請再三檢查該電線標註之電功率額定值是否與電器用品所註明的相符。避免將較長的電源線垂掛於桌邊或檯面邊緣，以防止孩童拉扯或造成絆倒的危險。

操作準則

下列幾種情況可能導致使用者於濾網中倒入水和/或咖啡時產生溢出的情形：沖煮顆粒過於細緻的研磨咖啡粉、使用兩張或以上的咖啡濾紙、同時放置咖啡粉濾網及濾紙、濾網尚殘留剩餘的咖啡渣、或過量的咖啡渣滿出濾網等。

注意：請勿於機器運作的同時打開濾網，即使濾網中已無水分排出。高溫的熱水和咖啡有可能會因此從濾網中濺出，進而導致燙傷。如果水/咖啡沒有於咖啡機進行沖煮時流出，請將咖啡機的電源插頭拔除，待十分鐘後再開啟濾網掀蓋進行檢查。

目錄

重要安全防護措施	2-3
重要拆解包裝指示說明	4
如何沖煮專業等級的高品質咖啡	4
產品特色及功能	5-6
控制面板介紹	7
設定您的咖啡機	7-8
活性碳濾水器	9
沖煮準備事項	9
使用咖啡豆製作咖啡	9
使用咖啡粉製作咖啡	11
暫時停止沖煮功能	11
清潔及保養	11-12
簡易故障排除	13
保固	14

重要拆解包裝指示說明

1. 將箱子放置於一寬大、堅固、平坦的物體表面。
2. 取出使用說明書及其他紙本資料。
3. 將箱子倒置，使咖啡機的背面朝向下方，並慢慢從箱內滑出。
4. 取出咖啡機後，將外箱放置一旁，並清空剩餘的包裝材料。
5. 握住咖啡壺的把手並將其從保溫盤上移開。將塑膠袋摘除。
6. 將咖啡機上的塑膠包裝移除。

請妥善保存所有的包裝材料，以便將來寄送之使用。

注意避免孩童接近、碰觸任何塑膠包裝材料。

如何沖煮專業等級的高品質咖啡

關鍵要素 1: 水質

一杯咖啡有98%是水，因此水質與咖啡豆的品質同等重要。如果水的味道不好，就會影響整杯咖啡。美膳雅出產的所有咖啡機都附有活性碳過濾器，確保每次沖煮時能去除水中雜質和不良的味道。

關鍵要素 2: 咖啡豆

雖然咖啡是98%的水，但所有的味道皆來自豆子本身。想要享受與咖啡精品店同等級的咖啡，咖啡品質是關鍵。建議您使用新鮮的咖啡豆，新鮮現磨的咖啡豆擁有最佳的風味。且一旦咖啡豆被研磨成咖啡粉後，味道會很快流失，最好能馬上進行沖煮，這也是為什麼美膳雅全自動磨盤式研磨咖啡機提供現磨現沖的功能。

關鍵要素 3: 研磨技術

磨盤式咖啡研磨器能帶出每種咖啡豆的極致風味。其原理是於製作過程中釋放更多的油脂、味道，進而沖煮出新鮮、濃郁的高品質咖啡。研磨對於正確提取風味至關重要。如果研磨得太細，會導致過度提取造成苦味過重，而研磨過細的咖啡粉也可能堵塞過濾器。如果研磨過於粗糙，水分很快地流過，最大風味便不會被提取。美膳雅全自動磨盤式研磨咖啡機之研磨磨預設為中等研磨，確保咖啡風味不會過苦或不及。

關鍵要素 4: 比例

咖啡和水的比例是關鍵，太濃或太淡的咖啡感受不到咖啡真正的口感。您的咖啡機會依照您選定的研磨強度、咖啡豆份量和沖煮容量，自動幫您製作出完美的咖啡飲品。若您是使用咖啡粉沖煮咖啡，一般建議粉和水的比例為1：10左右，但視個人想要的濃淡口感再做調整。

產品特色及功能

1. 咖啡豆槽旋轉開關鈕

將豆槽鎖緊於容器內。使用者必須按照箭頭指示將咖啡槽準確鎖上或鬆開。

2. 咖啡豆槽

將豆槽抬起以進行填裝或清潔。

3. 咖啡豆槽上蓋

將濕氣與空氣阻隔，維持咖啡豆的新鮮度。

4. 水位指示窗

5. 花灑式沖煮器 (位於內部)

可將水平均分布在咖啡粉上。

6. 操作面板

請參照第七頁的詳細說明。

7. 暫時停止沖煮功能™

當您從擺放盤上移開咖啡壺時(最多20秒)，濾網架裡的咖啡將停止流出，讓您先行享用前段部分沖煮的咖啡。

8. 附有免提上蓋之玻璃咖啡壺

易倒咖啡、防滴漏、人體工學把手設計的完美呈現。

9. 保溫盤

不沾塗層耐磨保溫盤。

10. 電源線 (未顯示)

11. 儲水槽(水箱)外蓋

設有水箱開啓輔助上蓋把手，提高盛裝之便利性。

a. 儲水槽(水箱)

12. 活性炭濾水器架

可將濾水裝置固定於整組裝置上。

13. 開啟濾網組之按鈕

14. 磨盤式咖啡研磨刀組

15. 咖啡研磨組

a. 研磨槽上蓋

設有自動彈開之功能，開啟後便能進行研磨槽的清潔工作。

b. 研磨槽

c. 研磨槽控制桿

開啟研磨槽以進行相關之清潔工作。

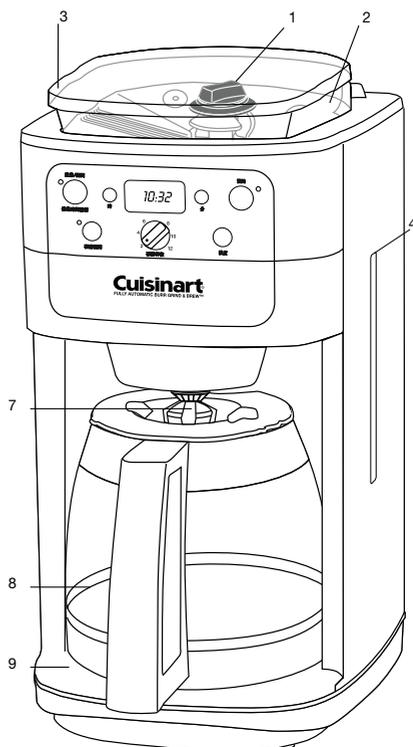
16. 濾網組外蓋

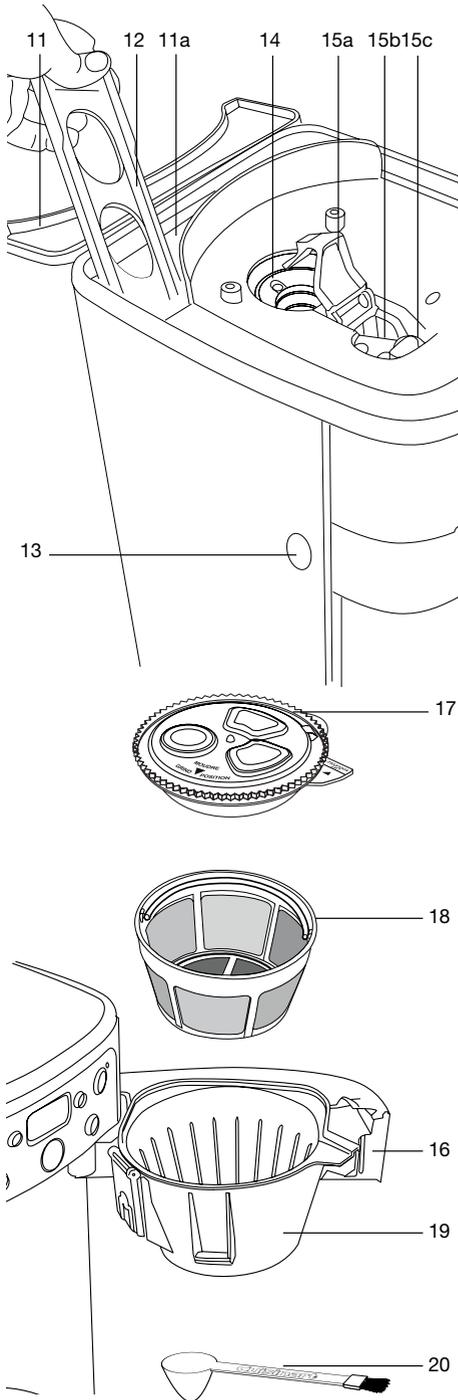
內含有濾網、濾網架等過濾裝置。

17. 濾網架上蓋

於咖啡開始製作前將濾網兩個箭頭對準 (GRIND) 研磨箭頭▲底盤箭頭▼指示並確實蓋好以排除因咖啡機需自動替您調整位置而產生延遲研磨的情況。按照標有 (LIFT) 提起的指示符號移開上蓋。上蓋由兩部分組成，方便您進行相關之清潔工作。

貼心提醒：咖啡沖煮完成後，濾網架上蓋的溫度也會隨之提高。





18. 美膳雅永久型鍍金濾網

讓使用者無須再額外準備濾紙。鍍金濾網有效保留咖啡原味。

貼心提醒：有些研磨較為細緻的咖啡粉會通過濾網的阻隔直接流至咖啡壺內，應視此沉積物為正常之現象。

19. 濾網架

濾紙或美膳雅永久型鍍金濾網置放處。

20. 咖啡匙/清潔刷

21. 安全連鎖系統 (未顯示)

若濾網架或濾網組上蓋的安裝位置不正確時，咖啡機會自動停止其運作功能。

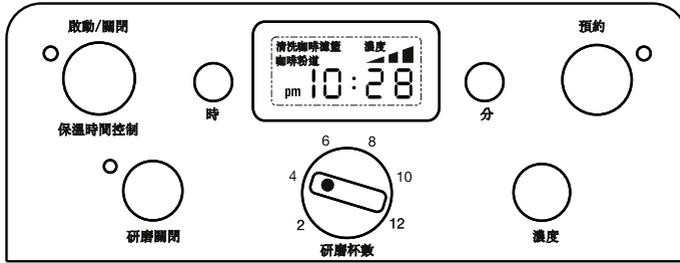
重要提醒

- **研磨槽清潔工作** - 由於咖啡渣會持續堆積在研磨槽中，進而影響咖啡的流量，久了可能會導致咖啡走味，甚至造成研磨槽的嚴重堵塞，理想上是沖煮完一整壺咖啡後就進行清潔的動作。

我們建議使用者定期進行咖啡研磨槽的清理工作，並依所使用的咖啡豆種類自行調整實際清潔之頻率。當螢幕上出現清洗咖啡粉道等提醒字樣時，則代表使用者應立即進行清潔工作。請參照說明書第十一、十二頁的清潔及保養說明。

- **GRIND 研磨箭頭指示** - 我們建議使用者於咖啡開始製作前將濾網架上蓋對準 GRIND 研磨箭頭指示並確實蓋好。這並非是一項必要的步驟，但此動作可省去咖啡機自動調整位置的麻煩，進而縮短咖啡沖煮的時間。

操作面板介紹



美膳雅精心設計的流線型、按鈕操作面板讓使用更為方便、簡單。

啟動/關閉/自動關閉按鈕(LED指示燈)

您可藉由手動操作模式來啟動或關閉咖啡機。機器會於咖啡製作完成後0至4小時內自動關閉電源。(自動關閉預設值: 2小時)

時間調整按鈕(小時與分鐘)

用以設定時間和自動沖煮模式(預約功能)。

時間/液晶螢幕顯示

顯示時間、機器自動開啟沖煮功能之時間, 以及濃度控制設定。

預約設定按鈕(LED指示燈)

設定和/或顯示已預約完成之自動沖煮的啟動時間。

研磨關閉按鈕(LED指示燈)

使用咖啡粉製作咖啡時, 請按下此鍵以關閉咖啡機的研磨功能。

研磨杯數旋鈕

於此設定、咖啡豆份量、沖煮杯數、風味強度。

濃度控制旋鈕

用以選擇溫潤、適中、濃厚等咖啡風味。螢幕上的三角形分割圖樣(▲■■) 專用來顯示您所選擇的咖啡濃度。

清洗濾網組及研磨粉道

當清洗的字樣顯示於螢幕上時, 則表示使用者應立即進行咖啡粉道或濾網組之清潔工作。請參照說明書第十一、十二頁的清潔及保養說明。

設定您的咖啡機

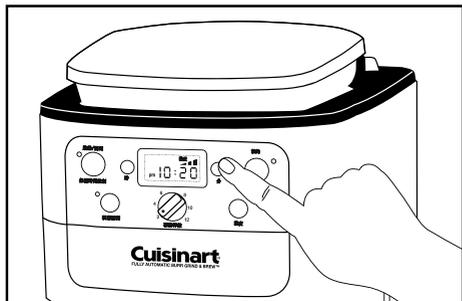
時間設定

當咖啡機一連接電源後, 螢幕上會立即顯示出 12:00 的字樣。

進入時間設定模式:

持續按下時間指示鈕直到數字的顯示燈開始閃爍。按下小時鍵或分鐘鍵來調整至您希望設置的時間數字。持續下壓按鈕讓螢幕上的數字開始自動跑動, 或採一壓一放的方式逐步選擇每個數字。螢幕上的數字會由慢至快的速度持續往上增加。當數字跑至接近您希望設置的時間時, 應放開指

示鈕並重複按壓直到螢幕顯示您選定的數字為止。設定下午的時間時, 請注意螢幕是否已出現PM的字樣。

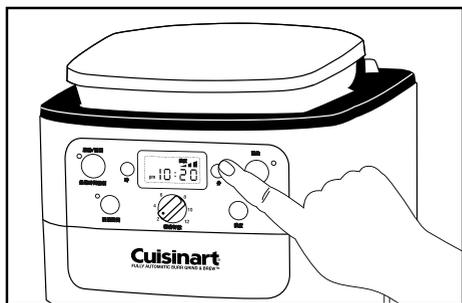


跳出時間設定模式:

- 按壓位於小時或分鐘鍵旁的任一功能鍵以跳出時間設定模式並進入您所選擇之功能設定。
- 您只需讓機器閒置五秒鐘便能自動跳出此設定。

預設自動啟動模式 (預約時間)

當您按下預約按鈕時，螢幕上會出現先前所選定之預約時間或機器本身的預設值 (12:00pm的字樣)



進入咖啡機自沖煮模式設定:

持續按下預約按鈕直到綠色指示燈與液晶螢幕顯示燈開始閃爍。您已成功進入咖啡機的自動沖煮模式設定。調整至您希望機器自動啟動沖煮功能之時間(請參考時間設定說明)，咖啡機便會於您選定的預約時間開始進行咖啡製作。若咖啡機尚處於咖啡沖煮的運作階段，您將無法順利進入此一程式設定模式。

跳出預約時間設定模式:

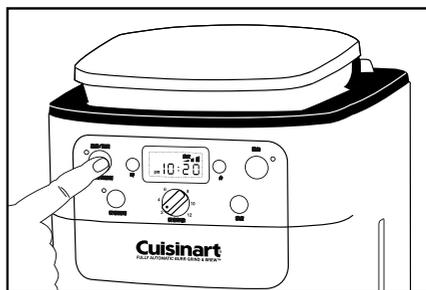
- 按壓並放開預約設定按鈕。
- 按壓位於小時或分鐘鍵旁的任一功能鍵以跳出時間設定模式並進入您所選擇之功能設定。
- 您只需讓機器閒置五秒鐘便能自動跳出此設定。

設定咖啡機自動關閉模式

您也能將咖啡機設定至自動關閉之模式，如此機器便會於咖啡製作完成後0至4小時 (可依照您選定的時間) 內自動關閉電源。您可於咖啡機開始運作前、製作期間、或沖煮完成後設定預約自動關閉之功能。機器本身自動關閉的預設值為2小時。

進入咖啡機自動關閉模式設定

查看當前的設置，請持續按下啟動/關閉之按鈕直到紅色指示與液晶螢幕顯示燈開始閃爍。按下時間指示鈕(小時鍵)來設定您希望的自動關閉時間(從0至4小時)。您只需讓機器閒置五秒鐘便能自再次跳出此設定。



咖啡製作完成後之自動關閉模式設定

特別注意若您於咖啡沖煮完成後才進行自動關閉的預約設定，機器會自動替使用者計算實際經過的時間。例如，若您將時間設定為1小時，而實際上離咖啡製作完成的時間已超過25分鐘，咖啡機便會於35分鐘後自動關閉。(60-25 = 35 分鐘)。

活性炭濾水器

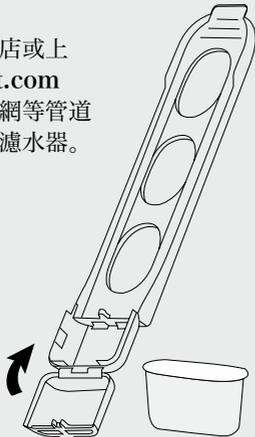
本機器咖啡機附有一活性炭濾水器以供使用，幫助您過濾自來水中的氯等雜質，去除不佳的口感和氣味。

安裝活性炭濾水器

- 從塑膠袋中取出過濾器，並將整個過濾器完全浸泡於冷水中約十五分鐘。
- 將濾器架從儲水槽(水箱)中取出(請參照第五頁編號12之標示)。
- 將濾器格片下壓並朝身體的方向往內拉以順利開啟該配件。
- 將濾器放入濾架內並牢牢扣緊。注意：不當的安置方式可能會傷及濾器表面。
- 請用冷水沖洗濾器格片底部開口約十秒鐘的時間。
- 徹底沖洗後，請風乾濾器裝置。
- 將濾器架放回儲水槽(水箱)的原始管道中，往下推入直至容器的最底部。

貼心提醒：建議於沖煮六十次或每兩個月更換一次活性炭濾水器。如果您習慣使用硬水製作咖啡，則應往上增加更換的次數與頻率。若您的自來水有經過淨水器的過濾則可不用擔心安裝活性炭濾水器的步驟。

您可透過一般商店或上 www.cuisinart.com 美膳雅的美國官網等管道購買新的活性炭濾水器。



沖煮準備事項

灰塵等及其他不乾淨的雜質可能會於機器的製作過程中不慎卡入，因此我們建議您於使用前將配件裝置充分洗淨。請按照第九頁「使用咖啡豆製作咖啡」的指示步驟完成此準備動作。使用者可跳過第一步驟，並記得使用新鮮的冷水和濾紙。請勿直接進行咖啡沖煮的動作。

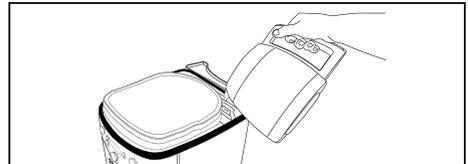
完成初步的清洗後，您便能開始沖煮您的第一壺咖啡。準備好迎接美膳雅精心特製的新鮮濃郁風味吧！

使用咖啡豆製作咖啡

1. 參考第九頁製作咖啡前的「沖煮準備事項」之說明。

2. 加滿儲水槽

開啟水箱的外蓋，按照水位指示計的刻度標示，搭配您想要沖煮的杯數容量將水裝入水箱中。貼心提醒：請勿盛裝超過十二杯的沖煮咖啡水位刻度以防壺內的咖啡飲品溢出。



3. 倒入咖啡豆

掀開咖啡豆槽的上蓋。檢查豆槽是否對準箭號指示，呈現LOCK緊鎖的穩固狀態。接著依照您希望沖煮的杯數倒入適量的咖啡豆。我們會建議使用者最少添加豆槽一半的容量。注意：半磅的咖啡豆為研磨槽所能盛裝之最大容量，若是倒入超過此豆量，可能會導致研磨機發生故障。



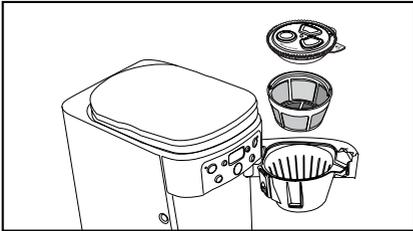
4. 開啟豆槽上蓋以添加咖啡豆

抬起咖啡豆槽的上蓋，轉動豆槽釋放旋鈕對準箭號指示的位置以順利UNLOCK解鎖。掀起上蓋，倒入咖啡豆，讓釋放旋鈕持續保持在UNLOCK解鎖的位置。接著再次轉動釋放旋鈕，使之對準LOCK緊鎖的箭號指示。咖啡機內部設有安全聯鎖系統，若研磨槽的安裝位置不正確時，磨豆機會自動停止其運作，同時發出連續嗶嗶聲直到豆槽被調整至緊鎖的穩固位置為止。

警告：一旦取出豆槽後，請勿在本產品內注入任何水分。若水滲入研磨馬達，可能使馬達受損或故障。

5. 安裝咖啡濾網組

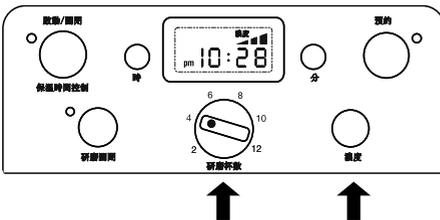
按下濾網組外蓋的釋放鈕以開啟外蓋，將濾網架上蓋(請參照第五頁編號17之標示)由機器架內取出。



- **提籃式濾紙：**檢查濾紙是否全部攤開，側邊緊貼於濾網上。
- **美膳雅商用型永久濾網：**將鍍金濾網的上提把手靠於咖啡機的前方，避免提把阻擋水流通過。

將濾網架上蓋安置妥當，對準箭號指示擺放，然後再將濾網組外蓋牢牢關上並扣緊。

貼心提醒：若濾網、濾網架或濾網組外蓋的安裝位置不正確時，咖啡機內部設置的安全聯鎖系統會自動停止其運作功能，同時發出連續嗶嗶聲直到所有的配件被安置在正確的位置為止。



6. 咖啡製作

立即沖煮

- a. 使用研磨杯數旋鈕來選擇您想要沖煮的咖啡杯數。磨盤式咖啡器會替使用者研磨適當份量的咖啡豆，並自動調整低量杯數設定所需之咖啡與水的比例。
- b. 使用濃度強度控制旋鈕來選擇細研磨、中等研磨、粗研磨等咖啡風味。
- c. 按下啟動/關閉之按鈕。待至紅色的LED指示燈亮起，機器便會開始進行咖啡沖煮之工作。

預約功能設定

- a. 持續按下程式設定煮按鍵來調整您希望機器自動開啟沖煮功能之時間。螢幕上顯示的數字即為您預約機器開始進行咖啡製作的時間。請參考第七至八頁的指示說明來更改您想要設定的時間。
- b. 使用研磨杯數旋鈕來設定您想要沖煮的杯數。
- c. 使用濃度控制旋鈕來選擇溫潤、適中、濃厚等咖啡風味。按下並釋放程式設定按鈕。綠色的LED指示燈即代表您已成功進入咖啡機的自動沖煮模式，咖啡機便會於您選定的預約時間開始進行咖啡製作。

7. 沖煮完成

當咖啡製作完成後，咖啡機會發出五次的提示嗶聲。這時咖啡的蒸氣仍會持續從濾網中散出大約幾秒鐘的時間。而機器本身則會於咖啡製作完成後2小時，或於使用者設定預約自動關閉的時間自動關閉電源。

貼心提醒

- 若您購買的咖啡豆數量較多，建議將咖啡豆進行分裝。按照一星期或兩星期的飲用份量，將豆子分別裝入不同的密封罐裡儲存，並避免將儲罐暴露於空氣、光源及潮濕的環境以維持咖啡豆的鮮度。當您將咖啡豆從冰箱取出並放於室溫下時，請務必將豆子置入密封罐中以防止冷凝現象的產生。
- 有些咖啡達人認為將深烘焙的咖啡豆置入冷凍庫會造成油脂凝固，然也有些專家反對這樣的理論。使用者可依照自己本身的習慣或喜好做決定。

使用咖啡粉製作咖啡

1. 按照第九頁「沖煮準備事項」之指示說明進行操作。
2. 裝填儲水槽
開啟水箱的外蓋，按照水位指示計的刻度標示，搭配您想要沖煮的杯數容量將水裝入水箱中。
貼心提醒：請勿盛裝超過十二杯的沖煮咖啡水位刻度，否則壺內的咖啡飲品很有可能會溢出。
3. 安裝咖啡濾網組
按照「安裝咖啡濾網組」之指示說明進行操作。(請參考第九頁「使用咖啡豆製作咖啡」中的第四項說明)。

4. 倒入咖啡粉

建議一杯咖啡加入一咖啡匙的咖啡粉之份量比例，或依照您個人口味做調整。濾網架組確認安置妥當，然後關上濾網組外蓋並確實扣緊。

注意：十六茶匙的咖啡粉為所能盛裝之最大容量，若是倒入超過此建議粉量，可能會導致咖啡從濾網中溢出。

5. 咖啡製作

立即沖煮

- a. 按下停止研磨之按鈕，確定黃色的LED指示燈已亮起。
- b. 按下啟動/關閉之按鈕。待至紅色的LED指示燈亮起，機器便會開始進行咖啡沖煮之工作。

預約功能設定

- a. 按下停止研磨之按鈕，確定黃色的LED指示燈已亮起。
- b. 選擇您希望機器自動啟動沖煮功能之時間。請參考「咖啡製作」(第十頁「使用咖啡豆製作咖啡」)中的第五項的說明)。

暫時停止沖煮功能

咖啡機的暫時停止沖煮功能會使濾網架裡的咖啡停止流出，讓您先行享用前段部分沖煮的咖啡。請特別注意此功能會進而影響壺內咖啡的風味，這是由於咖啡剛開始沖煮與結束時會產生截然不同的特別風味。

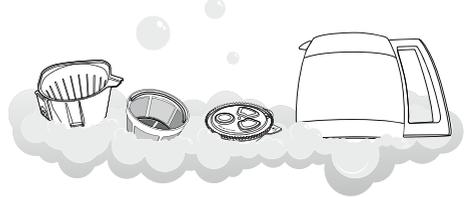
貼心提醒：若您咖啡壺從擺放盤上移開超過20秒，可能導致咖啡從濾網中溢出。

清潔及保養

每次使用後，請徹底清潔並陰乾所有配件。務必於每次進行清潔動作前將電源關閉，同時將插頭拔除。

於每次使用完畢後將濾網架上蓋、濾網架、濾網或濾紙取出，並將咖啡渣和濾紙一併丟棄。移開保溫盤上的咖啡壺，將剩餘的咖啡倒空。

您可使用溫和清潔劑水將永久性濾網、濾網架、濾網架上蓋、咖啡壺及壺蓋徹底沖淨，或放在洗碗機上層碗架清洗。每次使用後，請風乾所有配件。



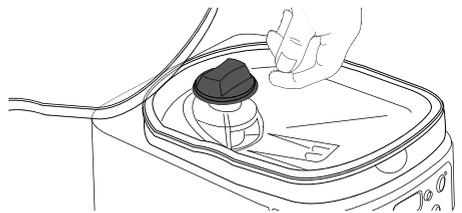
倘若您忘記取出置於機器中的濾網組，清洗咖啡濾籃及蓋的字樣會於螢幕上方顯示，同時使機器停止其運作功能。

這時您應開啟濾網組外蓋，清空裡面的濾網組，然後關上外蓋。一旦完成後，此提示訊息會自動從螢幕上消失，您便可再次使用咖啡機。用溫和的清潔劑水徹底沖淨咖啡豆槽及其上蓋，或放在洗碗機上層碗架清洗。

研磨槽與豆槽(料斗盒)之清理

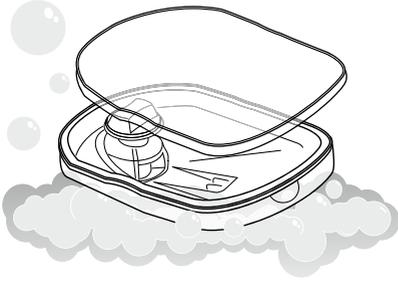
理想上使用者應於沖煮每七至十次後進行一次研磨槽清潔動作。實際情況視使用頻率而定。

豆槽：打開咖啡豆槽的上蓋，轉動豆槽釋放旋鈕並對準箭號指示的位置以將開關順利UNLOCK解鎖。取出料斗盒，並將剩餘的咖啡豆另外放置。

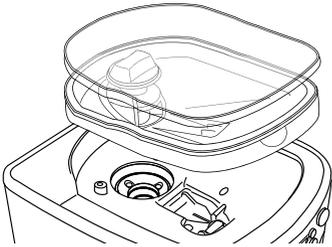


用溫水及清潔刷徹底沖淨咖啡豆槽及其上蓋，或放在洗碗機上層碗架清洗。

注意：一旦取出豆槽後，請勿在本產品內注入水分。若水滲入研磨馬達，可能使馬達受損或故障。



請以濕布擦拭研磨槽區域。

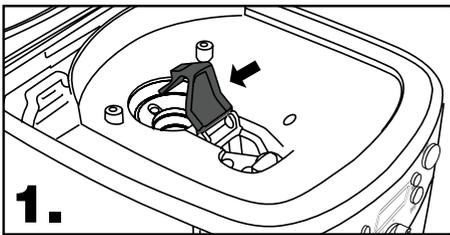


研磨槽清潔提醒

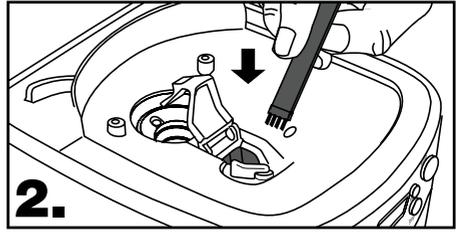
當液晶螢幕上出現清洗咖啡粉道等提醒字樣時，則代表使用者應立即進行咖啡研磨槽之清潔工作。

建議使用者定期進行咖啡研磨槽的清理工作，並依所使用的咖啡豆種類自行調整實際清潔之頻率。儘管咖啡機仍能持續正常運作，但由於咖啡渣會持續堆積在研磨槽中，進而影響咖啡的流量，久了可能導致咖啡走味，甚至造成研磨槽的嚴重堵塞。

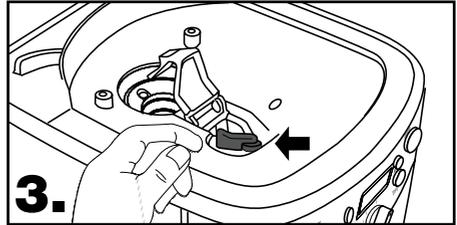
研磨槽清理：朝反方向將槽蓋完全掀開使能清楚看見整個槽內區域。扳開研磨槽控制桿，使咖啡粉能順利落至濾網內。



使用咖啡清潔刷將剩餘的咖啡渣刷至研磨槽靠近前方之位置。



濾網應置於咖啡槽下方以便盛裝剩餘的咖啡渣。



貼心提醒：由於咖啡粉會持續堆積在研磨槽中，進而影響咖啡的流量，久了可能導致咖啡走味，甚至造成研磨槽的嚴重堵塞，理想上是沖煮完一整壺咖啡後就做清潔的動作。

清潔提醒：不可用強力清潔粉及菜瓜布清洗機器。請勿將機器模組浸入水中或接觸其他液體。清理咖啡機的底部組成和保溫盤時，請使用軟布沾濕擦拭機器，並於存放前風乾所有零件。切記不可用軟布將儲水槽擦乾，避免棉絨掉落在容器中。

維護保養

相關維修作業須交由美康雅客服專業人員全權處理。

為使您的咖啡機發揮最佳性能，請不時為機器進行除垢以清除堆積在金屬零件上的鈣沉積物。除垢頻率端視自來水硬度和您使用咖啡機的頻率而定。

貼心提醒：除垢前，請記得先從位於水箱裡的濾水器之架取出活性碳濾水器。

請將水箱注滿食用白醋和水的比例為1：2的混合液，再按下停止研磨之按鈕。接著按下啟動/關閉按鈕，啟動咖啡機進行清理。請檢查紅色的LED指示燈是否正常亮起。經過一輪濾水程序，即可充分清洗咖啡機。程序完成，機器發出五次嗶聲後，即可關閉咖啡機。使用新鮮的冷水，重複以上操作一次，除去殘留醋味。

簡易故障排除

問題	原因	解決方法
咖啡機持續發出嗶聲	豆槽(料斗盒)的研磨槽的安裝位置不正確或呈鬆脫狀態 (使用咖啡豆製做咖啡)	<ul style="list-style-type: none"> • 檢查豆槽的釋放旋鈕是否仍處於對準UNLOCK解鎖箭號指示之位置。 • 將豆槽扣緊容器並放置妥當。 • 轉動旋鈕至LOCK緊鎖的位置。 • 按下啟動/關閉按鈕兩次以進行重新開機之動作；或進入程式設定功能重新調整機器。
	濾網組外蓋的安裝位置不正確	<ul style="list-style-type: none"> • 檢查所有跟濾網組相關的配件是否皆已安置妥當。 • 再次關上濾網組外蓋(外蓋應於牢牢扣緊時發出一喀嚓聲) • 按下啟動/關閉按鈕兩次以進行重新開機之動作；或進入程式設定功能重新調整機器。
	濾網安裝位置不正確	<ul style="list-style-type: none"> • 按下外蓋釋放鍵以開啟濾網組的外蓋。 • 將濾網及濾網架上蓋掛於外蓋上。 • 關上濾網組外蓋(外蓋應於確實扣緊時發出一喀嚓聲)。 • 按下啟動/關閉按鈕兩次以進行重新開機之動作；或進入程式設定功能重新調整機器。
	濾網架上蓋安裝位置不正確	<ul style="list-style-type: none"> • 按下外蓋釋放鍵以開啟濾網組外蓋。 • 對準「研磨」指示箭號，將濾網架上蓋確實蓋好。 • 將濾網及濾網架上蓋掛於外蓋上。 • 關上濾網組外蓋(外蓋應於牢牢扣緊時發出一喀嚓聲)。 • 按下啟動/關閉按鈕兩次以進行重新開機之動作；或進入程式設定功能重新調整機器。
	濾網上殘留咖啡渣	<ul style="list-style-type: none"> • 按下外蓋釋放鍵以開啟濾網組外蓋。 • 將濾網由濾網架上蓋中取出。 • 倒空殘留的咖啡渣。 • 重新安裝濾網及濾網架上蓋，接著關上濾網組外蓋。 • 按下啟動/關閉按鈕兩次以進行重新開機之動作；或進入程式設定功能重新調整機器。
咖啡味道太淡	咖啡粉道槽阻塞	<ul style="list-style-type: none"> • 取出容器內的料斗盒。 • 打開研磨槽上蓋。 • 清理研磨粉槽。 • 重新安裝磨槽上蓋及豆槽。 • 您可開始正常使用咖啡機。
	料斗盒中的豆量不足	<ul style="list-style-type: none"> • 檢查豆槽中是否有足夠的咖啡豆製作您所選定的沖煮杯數
	濃度的設定不正確	<ul style="list-style-type: none"> • 檢查您的濃度設定—您的設定應顯示於液晶螢幕上。 • 調整濃度控制旋鈕來更改您的設定。
磨豆機沒有正常運作	咖啡粉阻塞咖啡研磨粉槽	<ul style="list-style-type: none"> • 取出容器內的料斗盒。 • 打開研磨槽上蓋。 • 清理研磨粉槽。 • 重新安裝磨槽上蓋及豆槽。
	豆槽盛裝過多的咖啡豆	<ul style="list-style-type: none"> • 拿出些許的咖啡豆至適當的份量。

<p>液晶螢幕上出現清洗咖啡濾籃及蓋的字樣</p>	<p>前一次沖煮的咖啡粉仍殘留於濾網上</p>	<ul style="list-style-type: none"> • 取出濾網並倒空殘留的咖啡粉。 • 更換清洗過的濾網。 <p>貼心提醒：濾網組外蓋需維持開啟狀態至少五秒鐘的時間，清洗咖啡濾籃及蓋的字樣才會自動消失。</p>
<p>液晶螢幕上清洗咖啡粉道的字樣</p>	<p>提醒使用者應立即進行咖啡研磨粉槽之清潔工作</p>	<ul style="list-style-type: none"> • 請參考第十一頁的研磨槽與豆槽清潔指南。 <p>貼心提醒：建議使用者定期進行咖啡研磨槽的清理工作。儘管咖啡機仍能持續正常運作，但由於咖啡渣會持續堆積在研磨槽中，進而影響咖啡的流量，久了可能導致咖啡走味，甚至造成研磨槽的嚴重堵塞。</p>

保固

主機兩年保固

本保證書僅適用於消費者。如果您在零售商店購買全自動磨盤式研磨咖啡機，並供個人、家人或家庭使用，您就是一個消費者。除非適用法律另有要求，本保證書不適用於零售商或網路通路購買者或所有人。

我們保證，您的全自動磨盤式研磨咖啡機，自初始購買之日起2年，在正常家庭使用情況將能享有保固服務。本保固僅保固主機。機器之咖啡豆槽、濾網組、玻璃咖啡壺及咖啡匙將不包含在保固範圍內。

消費者需保留原始購買證明，因此才能獲得保固。如果您沒有購買日期的證明，用於保證書的購買日期將以生產日期為準。

如果您的全自動磨盤式研磨咖啡機 在保證書期內被證明存在缺陷，我們將會修復，或者我們會在必要時更換。要獲得保固服務，只需撥打服務電話886-2-8751-3633，向我們的客戶服務代表瞭解更多的資訊，或者將缺陷產品退回客戶服務中心，位址為Cuisinart台灣分公司，台北市內湖區瑞光路583巷24、26號6樓。

您的全自動磨盤式研磨咖啡機 按照嚴格的規範製造，僅適於使用110伏的插座、經授權的配件和更換配件。本保證書明確排除使用轉換器以及非Cuisinart授權的配件、零件或維修服務造成的任何缺陷或損壞。本保證書不包括因意外、誤用、運輸或者其他非普通家庭使用造成的任何損壞。本保證書不包括所有意外或間接損壞。

重要提示：如果不合格產品由Cuisinart客戶服務中心以外的其他人維修，請提醒維護人員致電我們的消費者服務中心886-2-8751-3633，以確保正確診斷問題、用正確的配件維修產品以及該產品仍在保證書期內。

姓名	電話：		
地址			
商品	購買(交易)日期： 年 月 日		
機型	公司 經銷 商 確 認 章		
機號			
為確保您的權益，請檢查各項資料是否正確，並檢查是否蓋上經銷商確認章，無蓋章者無效。			
<ul style="list-style-type: none"> • 非台灣型號者，恕難提供售後服務。 • 日期未填寫者，本保證書無效。 			

香港商美康雅香港有限公司台灣分公司
台北市內湖區瑞光路583巷24、26號6樓

製造日期格式說明:

1st / 2nd=WW=YY年中第幾週數;
3rd / 4th=YY=西元年的後兩位數字=20YY)

設備名稱 : 全自動磨盤式研磨咖啡機 Equipment name : 全自動磨盤式研磨咖啡機		型號(型式) : DGB-700BCTW Type designation(Type) : DGB-700BCTW				
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
開關	○	○	○	○	○	○
電源線材	○	○	○	○	○	○
加熱原件	○	○	○	○	○	○
外殼塑料	○	○	○	○	○	○
金屬部件 (螺絲、螺帽...)	○	○	○	○	○	○
研磨馬達	○	○	○	○	○	○
備考 1：“超出0.1 wt %”及“超出0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1：“Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考 2：“○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2：“○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考 3：“-”係指該項限用物質為排除項目。 Note 3：The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.						

©2019 Cuisinart®

香港商美康雅香港有限公司台灣分公司
台北市內湖區瑞光路583巷24、26號6樓

電話: +886-2-8751-3633

傳真: +886-2-8751-3922

統一編號: 54378282

顧客服務專線(台灣):

+886-2-8751-3633

本文提及其他商標或服務標記均屬其各自所有者。

IB-18/519A